恩賽 楊錫仁 程延慶 盧景泰 財政學士○○徐墀 此拾七人中○爲理學士林耀翔○文學碩士廖奉獻女士○○文學碩士盧景泰 皆曾已卒業工程者○(三人皆廣東嶺南學校生徒)不久即起程回國 同行者尚有來西堅大士文學士 胡繼賢氏云○○(亦嶺南同學)

◐羊城劫後記

粵城訪函云○此次西關拾二行等街○大火延燒舖店數百間○該處地常衝繁 街道窄狹○交通最爲碍阻○此次災塲建築○自宜留寬街道 馬闊馬路○現警察業已派委衛生科長楊玉衡 警察長楊霖行○政科員鍾定寰 技士區沃信○測繪員陳洪輝 工程員曾廣英六員○從事測勘○切實計畫○以便早日開闢馬路 利便交通○

廣三鐵路路基 自被潦水淹浸之後 久已停車○損失車利甚鉅○現在水勢日退○趕緊修理○二十三日○由石圍塘通車至邵邊○惟仍不能駛至佛山○故搭客無幾○聞全路修理妥當○須兩星期後方能臻事云○

龍門巡艦○近在琶洲河巡緝○忽聞霹靂一聲○該村炸彈發作○艦長以夜深○不敢登岸○當即駛回○真由蔡廳長○飭派廖偵探帶隊會同沈連長○星夜駛赴登岸搜查○即在該村瑞人里第二家屋內○見有炸斃屍身二具○手足頭面 塊塊斷爛○屋內并無禁物○隨將被炸受傷之鄉人鄭彬等三人○用小艇裝載解省○詎至琶洲之倒流海面○潮流湧大○登時小艇連同受傷人一併沈沒○打撈不獲○刻已由廳派員帶同該村者鄭春等○復往搜查○并偵究原因○盡緝餘黨○以杜後患云○○

當水火交迫之時○各軍隊多顧救人○賊匪遂乘虛窺伺○○寶華逢源一帶豐腴之地○幸陳黃兩商團長○洞燭機先○○急令各團軍到處登瓦守要隘○○并請第八區長劉國權派警協同守衛○并乘夜親偕團軍十餘人○分駕小舟梭巡要路○○諭令居民遍燃瓦面燈○聞警通報○未機盜賊果鳧水登瓦○○銀雛四報○夜數十起 團軍警察○疲於奔命○幸無大帮土匪○○大多聞槍即遁 後卒爲團軍警察及鐵路公司護勇捕獲三人○被災時人民各自逃 生○有父不能顧子○兄不能顧弟者○○現在水勢已退○各人均復舊居○惟近始查悉有全家失踪者○○其存其沒○皆莫聞知○故日來有人手持白旂某○○大書某宅尋親等字○向城廂內外○訪尋親屬下落○○其亦可見居民流離慘狀矣○○

省中方便醫院○暨警察各區各善堂等○連日在泮塘上西關及拾三行火○各街○檢獲水火死亡男女屍體○至二十日止○數共二百十一餘具○又由水上警察廳救生艇○○在南石頭白鵝壳○大坦尾○鳴墩關○○及新洲等處○○ 撈獲漂流男女骸二十餘具○均已霉腐不堪○昨已壹律拍照埋殯云○○

◐◐所謂日華銀行之內容如此

東方通信社廿三日電東京電○設立日華銀行一事○因爲力避誤解起見○特以中國之經濟○狀態爲基礎作爲中日共有之業○專以中國利益爲基礎編成設立案○一面徵集民間財政家之意見○並中國官民之意○向着着實行○以謀進步○此大藏當局所語也○此案最熱心者○○爲澁澤男爵○以日本之利益○與中國之利益○務當公平無私○以期完全○凡近壟斷利益之事 悉當排斥云○

本埠新聞

◎◎駐溫哥吧領事林佈告

爲通告事查歐戰發生後 市情凋殘○工商失業○本署爲思患預防起見 經商准坎政府展長華工回坎期限○凡華工在一九一四年四月至一九一五年八月之內回國者○得於戰局終結後○六個月以前○自由回坎業已布告在案○惟現時和議無期○僑工尚絡繹歸國○頃接坎京總坎民局函稱自一九一五年八月至同年十二月卅一日止○○所有華僑在此限期以內回國者○○亦准於戰事完了起六個月以內自由回坎云云○○爲此布告○各僑民一体知悉可也○特此通告

中華民國四年八月廿日

◐加屬新聞◐

◎◎何故輕生

域埠斐市街品花店東○李標之婦不知何故○竟於禮拜六晚吞鴉片自盡○殆覺多方拯救已返魂無術○遺下子女三口○均在幼穉該婦可謂忍矣○○

▲各國新聞▼

◎◎苛例取消之期已近

古巴函云○華人出入境新例○古政府已修完妥○○現祇候聽簽字宣布實行○各情已紀前報○該例內容○○經將前所頒行十條苛例之有碍華人來往者○盡行册去○自初九日總統府會議後○已將衛生部管理外人出入境之權取消○而轉隸於財政部○該部經於初十日接理各務○古外部卽於十一日將華人出入境新例○送去該部簽押○大約三兩日間卽可簽妥宣布矣○又十一日下午○古總統之嬸出殯 廖代辦往送○與古外部相遇○談及一切○外部謂各事已妥○不日宣布○嗣後我與閣下○當可省却無恨之交涉云云○

◎◎澳洲人恨美之消息

檀山來函云○近日由澳洲來檀各船○○所帶來新聞○幾乎千篇一律○皆謂澳洲之人○○怨恨美國殊甚○責美不助英國而助英之敵國○且又不扶助比利士○實不得爲盡責○○蓋比利士爲中立之國○載在海牙萬國和平會約章○美國亦有署名○○夫既有署名於其中○則應依約章之言○○仗義以扶助○美國不能救比○○是不得爲守中立○凡此論調○澳人常持以咎美人○澳既恨美○故美國報紙○雖有祖英之說者○彼則絕不採取○惟有祖德之說者○○彼則刊登而表暴之○藉以激忿人心○現在積不能平○澳人已暗行抵制美貨○故美貨之銷流○已覺日減云云○○本山某高級武員接美國所消息○大畧亦與此相同○且謂歐洲混戰之原起○○實因於商務○美國乃乘此時機○坐收漁人之利○殊屬可恨○澳人既有此惡感○美國如欲解釋之○須一面將美國報紙著有祖英之說者○寄交美國駐澳領事刊發傳播○一面委派商團○赴澳遊說○○表明心跡○使彼不至誤會云○

◎◎買平馬車請快來

啓者本公司現大小馬車極合書友車貨之用取價極平不過因市情冷淡銀根短絀是以不論價銀總要清楚抑或用馬車均各商量如華友如意到來商議各事均可做到請來試之

Thompson & Chapin
VANCOUVER Cartage Co.
1267 Seymour St.

◐狀師樓◐
Won Alexander Cumyow
Conveyancer, etc
Loo Building
VANCOUVER, B. C.

啓者 弟代辦訟務 並梓里有欲造商家紙買賣帝權理 帝口供帝入籍帝園批屋批地契嗎書承頂生意各式文件均可代辦如蒙賜委定當妥辦
雲哥巴阜溫金有謹佈

新漢酒樓
23½ Pender St. E. VANCOUVER, B. C.
喊線詩磨 二式六六

啓者弟前三年接稅來坎入西人學校從學今已畢業回國叨蒙林領憲轉稟移民局給回稅金現搭滿提高輪船回國弟深荷洪恩愧無以報敬登數言以頌德政
民國四年八月廿四　許文衍叩

恭頌德政

新漢酒樓陳列
張伊始
秋以爲期
漢人暢叙
景運增輝
酒餚陳列
色色皆宜
樓臺綺麗
光燦陸離
開筵設席
隨喚仙姬
張燈結綵
豪客神馳
廣羅海錯
烹飪精微
告君注意
恆任翹企

本樓在片打街卽前光漢樓今將該樓重新修飾裝整華麗并聘一等廚子所出菜式與別不同諸君賜顧請嘗試之
本樓主人披露

▲▲▲壽民澤國　廿紀良醫

大國手竺西氏先生學有心得術貫岐黃活人無算是以名揚中外 弟到英屬未久飲食寒涼過多以至腎虛耳鳴 小便數大便結尿後点滴遺精腰痛四肢乏力思腎爲先天之原治不容緩卽近處延某醫調治數月投以大劑數十服而罔効適閱各報莫不稱竺西氏醫術如神于是付信詳述病原先後付銀求先生訂症賜來茶丸二次服後大減再蒙先生賜來阿璜丸兼贈以玉桂及利大便丸服之厥疾皆廖可知先生用藥得當名不虛傳敬撰數言以申紀念
英屬 始巴 寧邑 弟丘淮聲拜頌

○○○教授油畫油相水彩畫圖畫磁器畫學習所

本所自設立以來凡中西人士在此畢業者已有多人惟今大局艱難每見好學僑胞以學金緊昂遂至有心無力今特自七月一号起每課暫收學金四毫每月收學金八元
今聯合英國畫師在本所教授繪寫九彩西字招牌一月畢業學金拾元晚間教授英文兼教授普通圖畫每月學金四元
本畫師每日下午二時在卡都和街五十三號紅星西葯店內繪寫油相油畫如僑胞有志斯業者請到該店面議或直向大漢報內伍時彰處掛號更妥
接繪油相包像十足筆金面議
本所設在嘎利街七百九十八號
798 Harris St
VANCOUVER. B. C.
中國畫師陳賓賢
英國畫師未士打墨 仝披露

倫昌號告白
LUN CHONG & CO
Tel. Sey. 7647
P.O. B. 516
17Pender St. E,
VANCOUVER, B. C.

啓者本店開張十餘年屢蒙梓里光顧今新辦到靚金邊絨各色羊毛線仔花旗羊毛揸結衫樹膠鞋與及中西蘇杭綢緞鞋襪俱全特聘上等裁縫師傅工精巧造中西時款新衣 如蒙賜顧定必從廉取價仰祈留心爲盼如有信件照上西字賜來無誤
▲皇家新信箱五百一十六号
倫昌老店披露

致中和
中秋月餅
CHEE JONE WO
67 PENDER ST EAST
VANCOUVER, B.C.

龍鳳禮餅
蝦肉水交
銀絲細麵
隨意小酌
電話矢磨
二四五號

英昌隆
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
Victoria B. C.

啓者本店開張於域多利數十年于茲矣專辦唐山油糖酒米京菓海味什貨俱全凡有貨色俱選各江上好貨物坑上各埠諸君光顧取價從廉接滬香港書信銀兩快捷異常代理日本郵船客位料理周到久蒙梓里嘉許本店生意日見起色更爲改良諸君留心光顧格外歡迎
域多利英昌隆 司事人 李進 啓

歐美烹調求精廚書出版廣告

弟旅美多年于歐美烹調一門潛心考究自問確有心得竭數年之腦力將烹調各種食品之法分門著述并搜羅各國廚書譯成漢文編爲一書釘成洋裝現已出版此書之特色書內載有製造鹹味小盤類二百餘款湯類百餘款潤力類九十餘款布丁類百餘款埃市企林類七十餘款薯仔四十零款蛋類五十零款其餘廚夫所應製者無不齊備統計有二千零款月列明製造罐頭糖菓瓜菜醃火腿煎麻糖煎者厘膠彙蒸人食品種種之法并分別門類寫明華英文分朝午晚之餐單至飲禽生菓油糖酒米象各種食品亦用華英文一一列明以備初學者之研究此書稍曉華文者定能一目了然誠業廚工者之捷徑也無論初學或久于業廚者皆合于用每本價銀四元郵費在內刊印無多請速來購至若銀信請照下列番字付來無悞
金山埠埠黃彬章謹告

此告白將屆期滿嗣後諸友欲購此書者請看美洲正埠世界少年中西三報便知其詳
Wong ChinChong848 WashingtonSt. San FranciscoCal.,